

Mitteilungen über die Preise der wichtigsten Lebensmittel und anderer Bedarfsartikel im Oktober 1912.

Gesammelt und zusammengestellt vom Statist. Amt des Kt. Basel-Stadt.

Bemerkungen.

Ochsenfleisch. Der starke Rückgang um 20 bis 50 Cts. per $\frac{1}{2}$ kg (10 bis 25 %) für Filet fällt bei fünf Erhebungsstellen auf. Die gleiche Erscheinung zeigte sich in abgeschwächtem Masse vor einem Jahr. Auch diesmal wird das infolge des ungünstigen Sommers zudem noch früher eintretende Ende der Hauptfremdensaison ein gut Teil dazu beigetragen haben. Sitten hat seinen ausserordentlich niedrigen Preis für Filet durch einen Sprung von 60 Cts. wieder auf die frühere Höhe gebracht. Zwei weitere Erhebungsstellen, darunter Basel, melden einen kleinen Aufschlag von 5—10 Cts. per $\frac{1}{2}$ kg.

Schweinefleisch und geräucherter Speck. Entsprechend dem hohen Preisstand im Ausland zeigt sich ein Steigen bei sieben, respektive sechs Erhebungsstellen (5 bis 30 Cts.). Drei, respektive eine Stelle notieren einen geringen Rückgang.

Milch ist in St. Gallen noch um 1 Ct. per Liter gestiegen; Abschläge werden trotz der Überproduktion von nirgendsher gemeldet.

Emmenthaler Käse. Der Preisrückgang des Käses — eine Folge der besonderen Verhältnisse auf dem Käsemarkt — tritt bei den Notierungen von zehn Städten für I. Qualität und von 11 Städten für II. Qualität hervor. Drei, respektive fünf Erhebungsstellen melden einen Aufschlag.

Die Brotpreise zeigen ebenfalls wenig Änderungen. Aufschläge melden nur Lausanne ($\frac{1}{2}$ Ct. per $\frac{1}{2}$ kg) und Schaffhausen (1 Ct.).

Die gute *Kartoffelernte* kommt in den im Vergleich zum Vorjahr bedeutend billigeren Zentnerpreisen zum Ausdruck.

Aarau. Die Erhebungsstelle berichtet ihren pro 15. Juli irrthümlich mit $16\frac{1}{2}$ Cts. angegebenen Preis für Halbweissbrot auf $17\frac{1}{2}$ Cts.

Altdorf. Gefrierfleisch wird zu 80 Cts. per $\frac{1}{2}$ kg verkauft. Urner Fettkäse kostet Fr. 1 per $\frac{1}{2}$ kg, Halbfettkäse 85 Cts. Kartoffeln sind Ausländer.

Indications relatives au prix des principales denrées alimentaires et d'autres articles de première nécessité en octobre 1912.

Recueillies par le bureau de statistique du canton de Bâle-Ville.

Observations.

Viande de bœuf. Ce qui frappe, en cinq lieux d'enquête, c'est la forte baisse, de 20 à 50 cts., par $\frac{1}{2}$ kilo de filet (10 à 25 %). Le même phénomène se manifestait il y a un an, mais dans une plus faible mesure. Cette fois aussi, la fin de la saison des étrangers, survenue plus tôt encore, par suite de l'été défavorable, y aura contribué en bonne partie. Sion a, par un saut de 60 cts., ramené son prix, extraordinairement bas, du filet, à la hauteur atteinte précédemment. Deux autres lieux d'enquête, dont Bâle, notent une petite hausse de 5 à 10 cts. par $\frac{1}{2}$ kilo.

Viande de porc et lard fumé. En sept lieux d'enquête, d'autre part en six, apparaît une hausse de 5 à 30 cts., correspondant aux prix élevés de l'étranger. Trois lieux d'enquête, d'autre part un, accusent une légère diminution.

Le lait a augmenté encore de 1 ct. par litre à St-Gall; malgré la surproduction, nulle part on n'annonce de baisse de prix.

Fromage d'Emmenthal. La diminution de prix du fromage — conséquence des conditions spéciales du marché aux fromages — se fait remarquer dans les indications de dix villes, quant à la 1^{re} qualité, et de 11 villes, quant à la seconde. Trois lieux d'enquête d'une part, cinq de l'autre, annoncent une hausse.

Les prix du pain n'accusent également que peu de changements. Il n'y a lieu de constater de renchérissement qu'à Lausanne ($\frac{1}{2}$ ct. par $\frac{1}{2}$ kilo) et à Schaffhouse (1 ct.).

La bonne récolte de pommes de terre s'affirme par les prix en quintaux, bien inférieurs à ceux de l'année dernière.

Aarau. Le prix du 15 juillet, pour le pain mi-blanc, indiqué par erreur à $16\frac{1}{2}$ cts., est rectifié en $17\frac{1}{2}$ cts.

Altdorf. La viande congelée se vend 80 cts. le $\frac{1}{2}$ kilo. Le fromage gras d'Uri coûte fr. 1 le $\frac{1}{2}$ kilo, le mi-gras 85 cts. Les pommes de terre sont importées.

Basel. Gefrierfleisch kostet 55 bis 65 Cts. per $\frac{1}{2}$ kg. Kartoffeln I. Qualität: Magnum bonum, II. Qualität: rote Weltwunder. Buchenholz kostet gespalten Fr. 4.20 per 100 kg franko Behälter.

La Chaux-de-Fonds. Kartoffeln I. Qualität: Magnum bonum, II. Qualität: Imperator.

Chur. Kartoffeln I. Qualität: Magnum bonum, II. Qualität: Merker und Imperator.

Frauenfeld. Kartoffeln I. Qualität: Magnum bonum, II. Qualität: Institut.

Fribourg. Kartoffeln I. Qualität: Magnum bonum, II. Qualität: Boule de neige.

Genf. Kalbfleisch wird hier immer ohne Knochen verkauft. Kartoffeln I. Qualität: Early und Imperator, II. Qualität: verschiedene Sorten gemischt.

Herisau. Eine Metzgerei verkauft Sekundaqualität Ochsenfleisch zu 70 bis 90 Cts.

Lausanne. Kartoffeln I. Qualität: Magnum bonum, II. Qualität: Imperator.

Liestal. Kartoffeln I. Qualität: „rote“ und Weltwunder, II. Qualität: „weisse“.

Le Locle. Im Detail werden die Kartoffeln per 20 Liter zu Fr. 1.80 für I. Qualität (Magnum bonum) und zu Fr. 1.50 für II. Qualität (Imperator) verkauft.

Lugano. Die Holzpreise sind per 100 kg angegeben. Tannenholz kostet Fr. 2.20, Buchenholz Fr. 2.80 per 100 kg.

Sarnen. Kartoffeln: Globus. Das Brot wird in Laiben zu $1\frac{1}{2}$ kg verkauft.

Schaffhausen. Kartoffeln I. Qualität: Bodensprenger, II. Qualität: Magnum bonum.

Solothurn. Kartoffeln im Detail: per fünf Liter 40 bis 45 Cts.

St. Immer. Kartoffeln I. Qualität: Magnum bonum und Boule de neige, II. Qualität: Imperator.

Yverdon. Die Kartoffeln werden hauptsächlich zentnerweise, nicht im Detail, verkauft.

Zürich. Der für Schwarzbrot angegebene Preis bezieht sich auf *Buchbrot*, Schwarzbrot kommt für den allgemeinen Konsum nicht in Betracht.

Zug. Kuhfleisch wird je nach Qualität zu 75, 90 Cts. und Fr. 1 verkauft, Rindfleisch I. Qualität kostet Fr. 1 bis 1.10.

Bâle. La viande congelée coûte de 55 à 65 cts. le $\frac{1}{2}$ kilo. Les pommes de terre 1^{re} qualité sont des Magnum bonum, celles de 2^e qualité, des Weltwunder rouges. Le bois de hêtre coûte, scié et fendu, fr. 4.20 les 100 kilos, franco à domicile.

La Chaux-de-Fonds. Les pommes de terre 1^{re} qualité sont des Magnum bonum, celles de 2^e qualité, des Imperator.

Coire. Pommes de terre 1^{re} qualité: Magnum bonum, 2^e qualité: Merker et Imperator.

Frauenfeld. Pommes de terre 1^{re} qualité: Magnum bonum, 2^e qualité: Institut.

Fribourg. Pommes de terre 1^{re} qualité: Magnum bonum, 2^e qualité: Boule de neige.

Genève. La viande de veau se vend toujours sans charge. Pommes de terre 1^{re} qualité: Early et Imperator, 2^e qualité: diverses sortes mélangées.

Hérisau. Une boucherie vend du bœuf, seconde qualité, de 75 à 90 cts.

Lausanne. Pommes de terre 1^{re} qualité: Magnum bonum, 2^e qualité: Imperator.

Liestal. Les pommes de terre 1^{re} qualité sont des „rouges“ et des Weltwunder, celles de 2^e qualité, des „blanches“.

Le Locle. Au détail, les pommes de terre se vendent fr. 1.80 les 20 litres de 1^{re} qualité (Magnum bonum) et fr. 1.50 celles de 2^e qualité (Imperator).

Lugano. Le prix du bois est indiqué par 100 kilos. Le bois de sapin coûte fr. 2.20, celui de hêtre fr. 2.80 les 100 kilos.

Sarnen. Les pommes de terre sont des Globus. Le pain se vend en miches de $1\frac{1}{2}$ kilo.

Schaffhouse. Pommes de terre 1^{re} qualité: Bodensprenger, 2^e qualité: Magnum bonum.

Soleure. Pommes de terre au détail: 40 à 45 cts. les cinq litres.

St-Imier. Pommes de terre 1^{re} qualité: Magnum bonum et Boule de neige, 2^e qualité: Imperator.

Yverdon. Les pommes de terre se vendent surtout par quintal, non pas au détail.

Zürich. Le prix indiqué pour le pain noir a trait au pain de ménage (*Buchbrot*); il n'y a pas à envisager le pain noir quant à la consommation en général.

Zoug. La viande de vache se vend, suivant qualité, 75, 90 cts. et fr. 1. La viande de bœuf, 1^{re} qualité, coûte fr. 1 à 1.10.

Gemeinden <i>Villes</i>	Fleischsorten — <i>Viandes</i>							Milch, Butter und Käse <i>Lait, beurre et fromage</i>				
	Ochsenfleisch <i>Bœuf</i>		Kalb- fleisch m. Knochen	Schweine- fleisch frisches	Speck- geräuch.	Schweine- schmalz	Nieren- fett	Vollmilch per Liter <i>Lait non écrémé le litre</i>	Tafel- butter <i>Beurre de table</i>	Süße Butter in Ballen <i>Beurre en motte</i>	Emmenthalerkäse <i>Fromage d'Emmenthal</i>	
	<i>mit Knochen av. charge I. Qual. 1/2 kg</i>	<i>Filet I. Qual. 1/2 kg</i>	<i>Veau av. charge 1/2 kg</i>	<i>Porc frais 1/2 kg</i>	<i>Lard fumé 1/2 kg</i>	<i>Sain- doux 1/2 kg</i>	<i>Graisse de rognons 1/2 kg</i>				<i>I. Qual. 1/2 kg</i>	<i>II. Qual. 1/2 kg</i>
1. Aarau	Fr. 1. 10	Fr. 2. —	Fr. 1. 40	Fr. 1. 20	Fr. 1. 30	Fr. 1. 10	Fr. —. 70	Cts. 26	Fr. 2. 10	Fr. 1. 60	Fr. 1. 40	Fr. 1.10-1.30
2. Altdorf	1. —	1. 80	1. 40	1. 20	1. 30	— . 95	— . 80	23	1. 70	1. 60	1. 35	1. 20
3. Basel	— . 95	1. 95	1. 15	1. 20	1. 35	— . 95	— . 70	26	2. 10	1. 50	1. 40	1. 30
4. Bern	— . 95—1. —	2—2. 50	1.20-1.30	1.20-1.30	1.20-1.30	1. —	— . 75	27	2. —	1. 80	1. 30	1. 10
5. Biel	— . 80—1. —	2. —	— . 90-1.30	1. 20	1. 20	— . 90—1. —	— . 50—70	25	1.90-2. —	1.60-1.70	1. 30	1. 20
6. La Chaux-de-Fonds	— . 95	2. 50	1. 25	1. 35	1. 30	— . 95	— . 60	23	1. 90	1. 55	1. 20	1. —
7. Chur	1. 10	2. —	1. 40	1. 20	1. 40	1. —	— . 80	27	2. —	1. 60	1.35-1.40	1.10-1.15
8. Frauenfeld	1. 10	2. —	1. 40	1. 20	1. 20	1. 10	— . 70—95	25	1. 90	1. 65	1. 25	1. 10
9. Fribourg	— . 90-1.10	2. —	1. 40	1. 30	1. 30	1. 10	— . 80	24—25	1. 90	1. 40	1. 30	1. 20
10. Genève	1. —	2. 25	1. 35	1. 30	1. 30	1. —	— . 75	25	2. —	1. 70	1. 40	1. 20
11. Glarus	1. 10	2. 20	1. 40	1. 20	1. 30	1. 10	— . 70	24	1. 90	1. 70	1. 20	1. 10
12. Herisau	1. 10	1.80-2. —	1. 40	1. 30	1. 30	1. —	— . 60	25	1.80-1.90	1. 70	1.20-1.25	1. 10
13. Lausanne	1. 15	2. —	1. 40	1. 30	1. 20	1. —	— . 80	26	1. 90	1. 60	1. 30	1. 20
14. Liestal	1. —	1. 80	1.20-1.30	1. 20	1. 30	1. —	— . 60	23	1. 80	1. 50	1. 40	1. 20
15. Le Locle	1. —	2. —	1. 30	1. 30	1. 20	1. —	— . 70	24	1. 90	1. 60	1. 20	1. —
16. Lugano	— . 90—1. —	2. —	1.10-1.25	1. 25	1. 50	— . 80	— . 50	26—28	1. 90	1. 60	1. 30	1. 10
17. Luzern	— . 80—1. —	2. —	1.20-1.40	1. 30	1. —	1. —	— . 70	25	2. —	1. 45	1. 30	1. 20
18. Neuchâtel	1. —	2. 40	1. 20	1.20-1.30	1.20-1.30	— . 90	— . 80	26	1.80-1.90	1. 60	1. 20	1. 10
19. Sarnen	— . 95—1. —	1. 80	1.20-1.35	1. 20	1. 20	— . 95	— . 65	23	1. 60	1.40-1.50	1. 10	1. —
20. Schaffhausen	1. 10	1. 85	1. 40	1. 20	1. 30	1. —	— . 50	27	2. 15	1. 80	1. 30	1. 20
21. Sitten	1. 10	2. —	1. 30	1. 20	1. 15	1. 10	— . 90	25	1. 75	1. 60	1. 20	— . 90
22. Solothurn	1. —	2. 20	1.20-1.40	1. 20	1. 20	1. —	— . 70	24	2. 10	1. 50	1. 30	1. 10
23. Schwyz	1. —	2. —	1. 40	1. 20	1. 30	1. —	— . 70	22	1. 90	1. 70	1. 20	1. —
24. St. Gallen	1. 10	2—2. 50	1. 40	1. 30	1. 40	1. —	— . 70	26	2. 10	1. 65	1. 40	1. 30
25. St-Imier	1. 05	2. 50	1. 30	1. 30	1. 30	1. 05	— . 60	24	1. 90	1. 80	1. 30	1. 20
26. Vevey	1—1.20	2. 20	1. 20	1. 30	1. 20	1. 10	— . 90	27	1.90-2. —	1.50-1.65	1.20-1.30	1.10-1.20
27. Winterthur	1. 10	2—2. 20	1. 40	1. 25	1.10-1.30	1. 10	— . 70—80	26	1. 80	1. 70	1. 30	1. 10
28. Yverdon	1. 10	2. 50	1. 30	1. 20	1. 10	1. 10	— . 90	24	2. —	1. 75	1. 30	1. 10
29. Zürich	1. 10	2. —	1. 40	1. 20	1. 40	1. —	— . 60	27	2. 10	1. 60	1. 40	1. 20
30. Zug	1. —	2. —	1.20-1.40	1.20-1.30	1. 30	1. —	— . 70	25	1. 95	1. 70	1. 30	1. 10

Gemeinden <i>Villes</i>	Brot <i>Pain</i>		Eier <i>Œufs</i>		Kartoffeln <i>Pommes de terre</i>				Brennholz <i>Bois de chauffage</i>	
	Halbweisses Brot (gewöhnl. Sorte) <i>Pain demi-blanc (ordin.)</i> ½ kg	Schwarzes Brot <i>Pain noir</i> ½ kg	Einheim. Eier (Trinkeier) <i>Œufs indigènes</i> Stück <i>pièce</i>	Importierte Eier (Kisteneier) <i>Œufs importés</i> Stück <i>pièce</i>	I. Qualität <i>I^{re} qualité</i>		II. Qualität <i>II^e qualité</i>		Tannenholz (in Spalten) <i>Bois de sapin (non bûché)</i> per Ster <i>le stère</i>	Buchenholz (in Spalten) <i>Bois de hêtre (non bûché)</i> per Ster <i>le stère</i>
					½ kg	50 kg	½ kg	50 kg		
1. Aarau	17½	15	14	11	7½	4.50	—	—	15.—	18.—
2. Altdorf	17½-18¾	—	—	13	6	4.80	—	—	10.50	13.50
3. Basel	17½	16	15	—	6½	5.50	4½	4.25	—	s. Text
4. Bern	17½	15	12	10	7	5.—	6	4.—	14.—	19.—
5. Biel	17½	15	15	12	8½	4.50	8	3.75	11—12.—	15—16.—
6. La Chaux-de-Fonds	18	15	17	12	—	5.—	—	4.25	12.—	15.50
7. Chur	19	19	12—16	11	7½	5.50	6	4.50	11—11.35	16.—
8. Frauenfeld	18	16	14	10½	8	5.—	7	4.50	14.—	16—17.—
9. Fribourg	17½	15	15	—	—	4.—	—	3.60	15.—	20.—
10. Genève	20	18	20	15	8	7.50	6	5.50	18.—	24.—
11. Glarus	21	—	15	11	6	4.50	—	—	12.—	15.—
12. Herisau	22	—	14	11—12	7	5.—	—	—	19.—	21.—
13. Lausanne	19	17	18	14	—	4.—	—	3.50	20.—	22.—
14. Liestal	20	17	13	11	6	5.—	5	4.50	13.—	16.—
15. Le Locle	19	17	15	12	—	5.—	—	4.—	12.—	15.—
16. Lugano	19	17	12	11	5	4.50	4	3.50	s. Text	s. Text
17. Luzern	18	—	13	11	6½	5.—	6	4.50	12.50	16.—
18. Neuchâtel	18	16	12	11	—	4.75	—	4.50	15.—	17.50
19. Sarnen	16⅔	—	12	11	6	4.50	—	—	10.—	12—13.—
20. Schaffhausen	19	18	17	10	5	4.50	4½	4.25	12—13.—	18—19.—
21. Sitten	19	17½	15	12	—	4.75	—	—	11—12.—	13—14.—
22. Solothurn	17½	15	13	11	—	4—5.—	—	3—4.—	14.—	17.50
23. Schwyz	20	—	13	12	6	5.50	—	—	11.—	14.—
24. St. Gallen	24	20	14	8½—11	8	6.—	8	5.50	18.50	20.50
25. St-Imier	17	17	15	11	—	4.25	—	3.50	12.50	18.—
26. Vevey	18—20	17	15—16½	12—14	7—7½	6—7.—	5—5½	4.75—5.—	14—15.—	19—20.—
27. Winterthur	20	18	15	10	6	5.—	—	4.50	17.—	19—20.—
28. Yverdon	17½	—	15	12	—	4.50	—	4.—	14.—	18.—
29. Zürich	22	17	16—18	11—13	7½—10	5—5.50	—	—	18.—	20.—
30. Zug	20	16	16	12	5	5.—	—	—	14.—	18.—